

PID:

02121000

CID:

C.1993.627

## Certificato di approvazione

*Approval certificate*



**IMQ, ente di certificazione accreditato,  
autorizza la ditta**

*IMQ, accredited certification body, grants to*

SGQ N° 005 A      EMAS N° 003 P  
SGA N° 006 D      PRD N° 005 B  
SGE N° 006 M      PRS N° 080 C  
SCR N° 005 F      ISP N° 063 E  
SSI N° 003 G      LAB N° 0121  
FSM N° 007 I      LAT N° 021

**BTICINO SPA  
VIALE LUIGI BORRI 231  
21100 VARESE VA  
IT - Italy**

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento  
EA, IAF e ILAC

Signatory of EA, IAF and ILAC  
Mutual Recognition Agreements

**all'uso del marchio**

*the licence to use the mark*

**IMQ**

**Il presente certificato è  
soggetto alle condizioni  
previste nel Regolamento  
"MARCHI IMQ -  
Regolamento per la  
certificazione di prodotti" ed  
è relativo ai prodotti  
descritti nell'Allegato al  
presente certificato.**



**per i seguenti prodotti**

*for the following products*

**Prese fisse per uso industriale  
( Serie P17 Tempra Pro )**

*Socket-outlets for industrial purposes  
( Serie P17 Tempra Pro )*

*This certificate is subjected to  
the conditions foreseen by Rules  
"IMQ MARKS - RULES for  
product certification" and is  
relevant to the products listed in  
the annex to this certificate.*

Emesso il / Issued on      **2016-03-07**

Aggiornato il / Updated on      ---

Sostituisce / Replaces      ---

**IMQ S.p.A.**

**Allegato - Certificato di approvazione**  
**Annex - Approval certificate**

Emesso il / Issued on 2016-03-07  
Aggiornato il / Updated on ---  
Sostituisce / Replaces ---

## Prodotto | Product

# Prese fisse per uso industriale Socket-outlets for industrial purposes

## Concessionario | Licence Holder

**BTICINO SPA**  
**VIALE LUIGI BORRI 231**  
**21100 VARESE VA**  
**IT - Italy**

## Marchio | Mark



IMQ

## Costruito a | Manufactured at

PL.O000OZ CLBASS.C03LCBUFE+1

41480 GEBZE/KOCAELI

Turkey

Copia del presente certificato deve essere conservata presso i luoghi di produzione sopra elencati.

Copy of this certificate must be available at the manufacturing places listed above

## Norme / Specifiche tecniche

**Prodotto/i conforme/i alle Norme/Specifiche tecniche:**

EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012

EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012

Prodotti conformi ai requisiti essenziali della Direttiva B.T. 2006/95/CE

## Standards / Technical specifications

**Product/s complying to Standards/Technical specifications:**

EN 60309-1:1999 + A1:2007 + A2:2012

EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012

Products meeting the essential requirements of L.V.D. 2006/95/EC

## Rapporti | Test Reports

MI15L0386939-01

## Caratteristiche tecniche | Technical characteristics

Serie / Series	<b>P17 Tempra Pro</b>
Designazione / Type designation	<b>foglio di unificazione 2-I / standard sheet 2-I</b>
Tensione di isolamento / Insulating voltage (Ui)	<b>500 V</b>
Corrente nominale / Rated current	<b>16 A</b>
Sistema di montaggio / Mounting system	<b>da quadro (*) - da parete (**) / panel-type (*) - surface type (**)</b>
Materiale della custodia / Material of the cover	<b>isolante / insulating</b>

## Articoli (con dettagli) | Articles (with details)

AR.P002DI

Marca / Trade mark	<b>Legrand</b>
Riferimento di tipo / Type reference	<b>555181</b>
Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference	<b>555181 (*)</b>
Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage	<b>100-130 V</b>
Posizione del contatto di terra / Earthing contact position	<b>4h</b>
Frequenza / Frequency	<b>50/60 Hz</b>
Designazione / Type designation	<b>2P+T / 2P+E</b>
Grado di protezione / Degree of protection (IP)	<b>IP44</b>

AR.P002H3

Marca / Trade mark	<b>Legrand</b>
Riferimento di tipo / Type reference	<b>555184</b>
Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference	<b>555184 (*)</b>
Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage	<b>200-250 V</b>
Posizione del contatto di terra / Earthing contact position	<b>6h</b>

Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **2P+T / 2P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021B

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555185**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555185 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **200-250 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **9h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021E

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555186**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555186 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **120/208-144/250 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **9h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+N+T / 3P+N+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021J

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555188**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555188 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **380-415 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **6h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021M

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555189**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555189 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **200/346V-240/415 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **6h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+N+T / 3P+N+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021N

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555190**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555190 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **440-460 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **11h**  
Frequenza | Frequency **60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021O

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555192**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555192 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **480-500 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **7h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021P

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555193**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555193 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **277/480-288/500 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **7h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+N+T / 3P+N+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P002JJ

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555381**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555381 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **100-130 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **4h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **2P+T / 2P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002JN

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555384**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555384 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **200-250 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **2P+T / 2P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002JO

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555385**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555385 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **200-250 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **9h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002JP

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555386**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555386 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **120/208-144/250 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **9h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+N+T / 3P+N+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002JQ

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555388**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555388 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **380-415 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002JR

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555389**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555389 (\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **200/346V-240/415 V**

Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **6h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+N+T / 3P+N+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002IS

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555392**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555392 (\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **480-500 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **7h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002JT

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555151**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555151 (\*\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **100-130 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **4h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **2P+T / 2P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P002JU

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555152**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555152 (\*\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **100-130 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **4h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P002JV

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555154**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555154 (\*\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **200-250 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **6h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **2P+T / 2P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P002JW

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555155**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555155 (\*\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **200-250 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **9h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+T / 3P+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P002JX

Marca | Trade mark **Legrand**  
Riferimento di tipo | Type reference **555156**  
Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference **555156 (\*\*)**  
Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage **120/208-144/250 V**  
Posizione del contatto di terra | Earthing contact position **9h**  
Frequenza | Frequency **50/60 Hz**  
Designazione | Type designation **3P+N+T / 3P+N+E**  
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP44**

AR.P0021Y

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555157**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555157 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **380-415 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **9h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **2P+T / 2P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P0021Z

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555158**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555158 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **380-415 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P002K0

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555159**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555159 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **200/346-240/415 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+N+T / 3P+N+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P002K1

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555160**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555160 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **440-460 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **11h**  
*Frequenza / Frequency* **60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P002K2

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555162**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555162 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **480-500 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **7h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P002K3

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555163**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555163 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego / Rated operating voltage* **277/480-288/500 V**  
*Posizione del contatto di terra / Earthing contact position* **7h**  
*Frequenza / Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione / Type designation* **3P+N+T / 3P+N+E**  
*Grado di protezione / Degree of protection (IP)* **IP44**

AR.P002K4

*Marca / Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo / Type reference* **555351**  
*Articolo/Riferimento a catalogo / Article/Catalogue reference* **555351 (\*\*)**

*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **100-130 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **4h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **2P+T / 2P+E**  
*Grado di protezione | Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002K5

*Marca | Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo | Type reference* **555354**  
*Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference* **555354 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **200-250 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **2P+T / 2P+E**  
*Grado di protezione | Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002K6

*Marca | Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo | Type reference* **555355**  
*Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference* **555355 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **200-250 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **9h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione | Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002K7

*Marca | Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo | Type reference* **555356**  
*Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference* **555356 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **120/208-144/250 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **9h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **3P+N+T / 3P+N+E**  
*Grado di protezione | Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002K8

*Marca | Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo | Type reference* **555358**  
*Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference* **555358 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **380-415 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **3P+T / 3P+E**  
*Grado di protezione | Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002K9

*Marca | Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo | Type reference* **555359**  
*Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference* **555359 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **200/346V-240/415 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **6h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **3P+N+T / 3P+N+E**  
*Grado di protezione | Degree of protection (IP)* **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

AR.P002KA

*Marca | Trade mark* **Legrand**  
*Riferimento di tipo | Type reference* **555362**  
*Articolo/Riferimento a catalogo | Article/Catalogue reference* **555362 (\*\*)**  
*Tensione nominale di impiego | Rated operating voltage* **480-500 V**  
*Posizione del contatto di terra | Earthing contact position* **7h**  
*Frequenza | Frequency* **50/60 Hz**  
*Designazione | Type designation* **3P+T**

Grado di protezione / Degree of protection (IP) **IP66 e IP67 / IP66 and IP67**

## Diritti di concessione | Annual Fees

SN.P000AH

BTQ.021200.DA19

Importo modelli IMQ - 0212 - Prese a spina industriali | IMQ models - 0212 - Plugs and socket-outlets  
for industrial purposes

2

---

**IMQ** S.p.A.